

(中華郵局掛號特准立券認爲新聞紙類)

中華民國十二年九月十二日

膠澳商報

第六十五期

目錄

命令

大總統令

膠澳商埠督辦公署訓令第一七〇三號

附中外
尺度換
算表

膠澳商埠督辦公署訓令第一七二七號

附屠獸場統計表式六種

膠澳商埠督辦公署訓令第一七三六號

膠澳商埠督辦公署指令第二〇六一號

膠澳商埠督辦公署指令第二〇七八號

膠澳商埠督辦公署指令第二〇九〇號

膠澳商埠督辦公署指令第二一一三號

公牘

膠澳商埠督辦公署公函第四八四號

批示

膠澳商埠督辦公署批第七九〇號

膠澳商埠督辦公署批第八二二號
山東青島地方審判廳刑事判決(共七件)

▲命令▼

大總統令

國務院攝行

周蔭人加陸軍上將銜李生春孟昭月張俊峯王金鈺陳席珍均授爲陸軍中將此令

任命龔漢治爲朝陽鎮守使此令

王沛陳文義李寶山孫臣升寧文祺均晉授陸軍少將此令

戴鴻智張蔭藩張亮基李維城宋世銘程希聖劉德山謝玉衡李勳聶慶信汪善國吳鴻賓白傑劉喜章徐文彩申鳳亭朱耀鈞謝鳳翔楊鳳祥孫國棟馮文治李壽山籍郇恩鄭家賢徐壽楷馬坤貞石崇勳田執中楊念祖韓桂露劉蘭台彭玉達張弼藩趙景俊李鉞沈振倫孫炳勳王得勝張文裕王用世張鳳翰田廣祥何密桂趙丕武沈鳳池田勳傳嘉鈺顧占鰲孫家祥董岳山李桂生余慶鰲劉月亭于起光關蘊秀趙根善萬鶴鳴趙泰源夏盛永劉玉桂均授爲陸軍步兵上校徐登科馬廷魁辛嘉榮陳濬沂延勳曹士孟鄭澤生楊兆林王奎元李士魁盧喜成孫長勝曹鳴岐均授爲陸軍騎兵上校劉棟臣張敬修田啓瑞武文炳張漢堂張福元均授爲陸軍礮兵上校魏鳳山李代長張書銘均授爲陸軍工兵上校彭延麒李增壽劉全有王冠三任聯甲李長春劉玉振陸乃聖王鎮洛秘德馨均加陸軍步兵上校銜王樹榕著加陸軍騎兵上校銜丁鴻順著加陸軍工兵上校銜陶積福王鴻何文清方誠修劉振聲劉恩澤杭煦亢嘉林楊文炳史長學韓毓秀曹慎恭盧金聲韓堃萬振寰李文華均授爲陸軍一等軍需正曹震張宗哲張仲山馬駿孫增瑞均授爲陸軍一等軍醫正梁濯

清授爲陸軍一等司藥正吳家鵬授爲陸軍一等獸醫正陳陸章授爲陸軍一等測量正白少宗著加陸軍一等測量正銜此令

陸軍部呈請授徐廷麟史柏齡王維新孫昶陳鴻賓程舞墀鄒裕厚尹柏年李景武姚百川楊鳳麟傅汝鈞石友三劉振遠薛雲峯楊紹緒賈彭齡孟廣瑩耿錫陞胡志本爲陸軍步兵中校並加上校銜馮玉麟董才爲陸軍騎兵中校並加上校銜王廷桂王永慶馬聲榮蕭玉清徐瀛朱庭藻爲陸軍砲兵中校並加上校銜孫鴻韜岳裕純賈宗誼盧顯光劉茂恩李清標程希賢沈冠吳桂軍森李逢恩張鳳鳴王殿元陳桂生陳昌榮黎明苗啓升趙允恭馬宗援宋景舜許福慶朱銓章陳希賢張貴元王之泰曹錫林張本福張勝魁馮德和賈占鰲梁文符耿明德劉馥桂劉維注聶慶惠吳桂橋何續陸銓高銓王鴻瀛沈鴻儒李瑛華賈雲會崔樹椿步崙王鳳阿關恩祿王義元郭景隆陳毓耀葛金章許驥雲王冠軍李長青谷良友張奎文孫連仲陳希聖韓多峰張世盛劉培緒張澤源李幹清宋國卿黃殿辰王慶堂高鳳亭李綱張成麟趙鴻賓陳濬潢趙炳章劉景星傅永凌孫國璽王英才杜維祁劉武盛張鸞翔李濟善楊慶明袁德發趙百祥馮世英孟傑三劉振鷺張開基李華張寅斌張韜李興榮趙鳳海史長興梁壽愷黃德新齊紹元王祥生陳又新鞏長勝虞勃車得平曹振邦聞承烈陳幹直羅功煒吳振漢鄧定誥杜錫琦陳保荃李兆珍王慶雲宋立武王振清陳孝全韓國楨馬岱張文魁朱維琳周兆祥張壯武劉鵬劉登閣劉輯瑞續培模王鳳飛爲陸軍步兵中校龔御衆楊景榮趙清海孟廣標解立昌舒潤王仲韜張振卿喬允祥陳峻嶺丁叙良岳鳴勳路登山傅振海鍾樹棠王澤霑爲陸軍騎兵中校崔慶瀾梁文斗李省三王金鎔翟萬有張慶三趙多興國錫祺姜學海計國用石金斗馬金賞繆慶潤于金鼎董

澤善王硯田樊鍾賢閻鳳誥黃志中為陸軍礮兵中校張叔元趙雲鵬陳瑛熊樹華為陸軍工兵中校關崇斌
李炳南劉鴻甲為陸軍輜重兵中校均照准此令

中華民國十二年八月廿八日

膠澳商埠督辦公署訓令 第一七〇三號

交涉署 港工事務所 商陳列館
警政局 水道事務所 普濟醫院
警察廳 農林事務所 傳染病院

為令行事據財政局呈送中外尺度換算表前來茲經本署審核修正除指令並分行外合行抄附前項換算
表一件令發該 即便遵照毋違切切此令

計發換算表一件

中華民國十二年八月三十一日

中外尺度換算表

- 1步=5營造尺
- 1日本間=6日本尺
- 1步=1.60公尺=5.28日本尺
- 1公尺=0.625步=3.3日本尺

1日本尺=0.189394步=0.303003公尺

1方步=25平方營造尺

10坪=1平方間=36平方日本尺

1方步=2.56平方公尺=0.7744坪

1平方公尺=0.390625方步 (9.765625平方營造尺) =0.3025坪

1方坪=3.3057756平方公尺=129172314方步 (32.283078平方造尺)

1畝=240方步

1畝=614.40平方公尺=185.856坪

膠澳商埠督辦公署訓令 第一七二七號

令屠獸場

爲令行事查統計一項關係行政最爲重要本埠接收已久亟應釐定表式分別查造以徵事實而資考覈茲經擬定屠獸統計表式六種令發該場據實填造並依照內務農商統計辦法每年以一月一日起至十二月三十一日止爲一年度所有本表報告程序自第一表至四表均須按月查報一次應以每月十五日以前爲造報上月各表期限第五第六兩表係每年查報一次應以次年二月末日以前爲造報上年各表期限至本埠十一年份各表以自十一年十二月十日接收之日起至十一年十二月末日止分別另列一表填報以清

界限本年度前次未報各月統計應即依照表式迅速查造按月補報自本月以後一律遵照程序依限具報仰即切實辦理以憑彙核此令

附發屠獸統計表式六種

中華民國十二年九月一日

屠獸頭數表

區別	頭數		牛	犢	馬	驢	騾	綿羊	山羊	豚
	牝	牡								
青島區										
李村區										
合計										

(月份)

第一表

說明

- (一) 本表填列數目均以阿拉伯之數字填記
- (二) 凡每日屠殺各項獸類分別記載於月終彙計總數填列

屠獸檢查表

(月份)

第二表

區別	牛		犢	馬	驢	騾	綿羊	山羊	豚
	牝	牡							
生體檢查									
停止屠殺									

按照屠獸檢查時各項獸類年壽分別查記彙編

說明

屠獸收入表

(月份)

第四表

合計	十六歲	十五歲	十四歲	十三歲	十二歲	十一歲	十歲	九歲

區	屠	屠	屠	屠	屠
	牛	豚	犢	羊	肉
別	稅	稅	稅	稅	稅
經					
常					
臨					
時					
計					

說明

凡各種獸病經屠獸場檢查隔離醫治者均分別記入

合計	狂犬病	鼻疽	氣腫疽	流行性鵝口瘡	炭疽		疑似牛疫	牛疫	病名	獸類	發生	病斃	撲殺	全治	
					綿羊	牛									

說明
 生體量係未屠殺時之重量肉量係已屠殺後之重量肉量之價值係按每月平均之價格計算

第六表

計	肉量之價值	肉量	
		一頭平均	總量

膠澳商埠督辦公署訓令 第一七三六號

令 財 政 局

爲令行事據陰島鄉民徐聖甫等以陰島區東大洋村村前海濱沙灘及村東山荒地村西南隅窪地數處爲村民公共產業近有官署委員前往測量村民不勝駭異懇保持民有土地權等情具呈到署查該局測量全埠地皮一案所有官私及民有土地均在清丈之列該民等呈稱各節是否出於誤會及該項地畝按照台賬所載是否確係民產自應查照核辦除批示外合行抄發原呈令仰該局迅速查明實際情形呈復備核切切此令

計抄發原呈一紙

中華民國十二年九月 日

膠澳商埠督辦公署指令 第二一〇六一號

令 財 政 局

呈一件呈復江學海被日人強買山場地情形由

呈悉據查復各節具有見地應候提交特種案件商決委員會彙案議復再行核辦仰即知照此令
中華民國十二年八月三十日

膠澳商埠督辦公署指令 第二一〇七八號

令財財政局

呈一件呈復測量第二區情形附分圖及尺度換算法請鑒核由

呈及圖表均悉所呈換算表未盡適合合行頒發修正表一紙仰即查照更正繕呈備案餘均如擬辦理至請酌延測量日期一節俟將來察看情形再行核奪仰併知照此令圖存表發還

計發表二件（見前）

中華民國十二年八月三十一日

膠澳商埠督辦公署指令 第二〇九〇號

令警察廳

呈一件呈復遵令開放新疆路海水浴場情形由

呈悉據陳報辦理情形甚屬妥協應准備案此令

中華民國十二年九月一日

膠澳商埠督辦公署指令 第二二一一三號

令上流小學校長王旭村

呈一件呈請假廿日校務以李伯川暫代由

呈悉該校長因病請人代庖應即照准仰即速為調養一俟病痊即行銷假到校視事以便整理校務此令

中華民國十二年八月三十一日

▲公 牘▼

膠澳商埠督辦公署公函 第四八四號

逕啓者現據財政局呈送中外尺度換算表業經本署審核修正除指令並分行外相應抄錄前項換算表一備件函送達即希

查照此致

青島總商會

青島地方審判廳

膠海關監督公署

膠濟鐵路管理局

青島地方檢察廳

青島房產公會

附換算表一件（見前）

中華民國十二年八月三十一日

▲批 示▼

膠澳商埠督辦公署批 第七九〇號

具呈人徐正埙等

呈一件呈日人松木私造章程強築房屋由

呈悉案查該民等呈控日人松木私造章程強築房屋並呈驗房圖稅據一案迭經批示並令財政局詳查議復在案茲據該局復稱經派員邀同該民等實地查勘所爭地點即係松木領租之地在德日時代並未放租實不在所繳稅據之內當經詳查指導該民等已無異詞請予銷案等情據此該民等妄提圖據希圖蒙混殊屬非是姑予免究除核銷原案並指令財政局外仰即知照此批原圖及收據發還

中華民國十二年八月二十九日

膠澳商埠督辦公署批 第八二二號

具呈人沙子口區長曲志哲等

呈一件呈請以張顯勃為姜哥庄學校校長或教員由

呈悉本署更動校員委派校長尙未定議該區長等所請應靜候妥慎核辦此批

中華民國十二年八月三十日

山東青島地方審判廳刑事判決

一 判決高鳳鳴販賣鴉片煙案

主文

高鳳鳴販賣鴉片煙一罪處五等有期徒刑二月併科罰金二十元未決期內羈押日數准以二日抵徒刑一日如無力繳納罰金並准以一元折算一日易以監禁
煙土毛重十七兩洋鐵筒一個沒收

訴訟費用歸被告人負擔

中華民國十二年八月二十五日

一 判決楊仲泰竊盜案

主文

楊仲泰侵入竊盜一罪減處四等有期徒刑一年褫奪公權全部終身又侵入竊盜一罪減處四等有期徒刑一年褫奪公權全部終身執行有期徒刑一年二月褫奪公權全部終身未決期內羈押日數准以二日抵徒刑一日

訴訟費用歸被告人負擔

中華民國十二年八月二十五日

一 判決宋明竊盜俱發案

主文

宋明十二次竊盜十二罪各處五等有期徒刑六月執行刑期一年六月未決期內羈押日數准以二日

抵徒刑一日

訴訟費用歸被告人負擔

中華民國十二年八月二十八日

一 判決由兆祿鴉片煙一案

主 文

由兆祿開設館舍供人吸食鴉片煙一罪處拘役五日併科罰金三十五元又吸食鴉片一罪拘役十五日執行拘役二十五日罰金三十五元未決期內羈押日數准以二日抵拘役一日如無力完納罰金時並以一元折算一日易以監禁

煙燈煙槍煙缸煙挖煙籤子撮子煙瓢煙抹子煙盤各一件煙膏少許沒收

訴訟費用由被告人負擔

中華民國十二年八月二十八日

一 判決高福臣等施打嗎啡一案

主 文

高福臣張義俊施打嗎啡一罪各處拘役二十日未決期內羈押日數准以二日抵拘役一日
嗎啡針一支盛嗎啡水瓶一個沒收

訴訟費用由高福臣張義俊分別負擔

中華民國十二年八月三十日

一 判決趙梅發冒充官員私擅逮捕監禁人一案

主文

趙梅發冒充官員私擅逮捕監禁人一罪處五等有期徒刑二月未決期內羈押日數准以二日抵徒刑一日

訴訟費用由被告人負擔

中華民國十二年八月二十九日

一 判決王敦華等傷害一案

主文

王敦華共同輕微傷害人一罪處拘役六月未決期內羈押日數准以二日抵拘役一日
樂仲一王筱同周興甲王筱芳于得水共同輕微傷害人一罪各處拘役六日緩刑三年
訴訟費用由被告人等連帶負擔

楊丕基部分另結

中華民國十二年八月三十一日

本報啓事一

本報雖係公報性質而以發展工商業爲主旨凡在本報刊登廣告者特別歡迎

本報啓事二

本報刊登廣告具兩大特色一訂閱本報者多係工商界鉅子可作極有力量之介紹一本報暢銷百七縣及各大商埠登載廣告可以普及全國

廣告價目表

每期每字洋五分以五十字起碼不足五十字者按五十字計算登一月者九折半年者八折常年另議凡因公益及公務事項登廣告者均按六折計算以上均係四號字以上價目均收大洋倘用大字及印版登商標者均照登佔面積計算刊工另議

編輯部

膠澳商埠督辦公署公報股
電話一千三百二十二號

經理部

膠澳商埠督辦公署公報股

發行部

膠澳商埠督辦公署樓下門牌八號
電話二千一百四十七號

價目

每期一角
每月八角
全年八元
外埠每月加郵費四分

刊期

每週兩期
每月八期